Porównanie tłumaczeń I Kronik 6:74

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| UBG'18 | Przekład literacki | Uwspółcześniona Biblia Gdańska | Od pokolenia Aszera: Maszal z jego pastwiskami, Abdon z jego pastwiskami; |
| BG | Przekład literacki | Biblia Gdańska | A w pokoleniu Aserowem Masal i przedmieścia jego, i Abdon i przedmieścia jego, |
| BJW | Przekład literacki | Biblia Jakuba Wujka | A od pokolenia Aser: Masal z przedmieściami jego i Abdon także. |
| BT'99 | Przekład literacki | Biblia Tysiąclecia | Od pokolenia Asera: Maszal z jego pastwiskami, Abdon z jego pastwiskami, |
| NBG'12 | Przekład dynamiczny | Nowa Biblia Gdańska | Zaś w pokoleniu Aszera – Maszal i jego przedmieścia, Abdon i jego przedmieścia, |
| PNS1997 | Przekład dynamiczny | Przekład Nowego Świata | a od plemienia Aszera – Maszal z jego pastwiskami i Abdon z jego pastwiskami, |